

РЕЦЕНЗІЯ

*на освітньо-професійну програму
«Прикладна лінгвістика. Медичний переклад (англійська мова)»
першого (бакалаврського) рівня вищої освіти
за спеціальністю 035 Філологія
(спеціалізація 035.10 Прикладна лінгвістика)
галузі знань 03 Гуманітарні науки
Івано-Франківського національного медичного університету*

Інноваційні та соціально-економічні трансформації сьогодення, викликані глобалізацією, переходом від індустріального до цифрового суспільства та євроінтеграційним вектором розвитку нашої країни, зумовлюють зміни професійно-кваліфікаційної структури зайнятості на ринку праці й висувають нові вимоги до професійних знань, умінь і навичок працівників, відповідно змінюючи й вимоги до вищої освіти. У зв'язку з цим виникає нагальна потреба створення і впровадження нових освітньо-професійних програм, які б відповідали викликам сучасного ринку праці та суспільства загалом, готуючи конкурентоспроможних фахівців.

Рецензована освітньо-професійна програма «Прикладна лінгвістика. Медичний переклад (англійська мова)» розроблена з урахуванням суспільно-економічних запитів сьогодення й орієнтована на якісну підготовку фахівців, здатних професійно та інноваційно вирішувати складні й значущі проблеми в галузі прикладної лінгвістики, прагматично застосовувати на практиці адаптовані до потреб ринку, спеціалізовані та крос-дисциплінарні знання, ефективно використовувати новітні інформаційні технології. Це забезпечується насамперед структурованістю та чіткою логікою сформованого переліку освітніх компонентів, включених до навчального плану підготовки бакалаврів, послідовністю їхнього викладання та міждисциплінарними зв'язками.

У контексті посилення інтеграційних процесів, які відбуваються практично в усіх сферах суспільного життя європейської та світової спільноти, зокрема і медицини, беззаперечною перевагою програми, яка дозволяє стверджувати її унікальність, є комплекс освітніх компонентів

філологічного й загальномедичного спрямування, що дають змогу студентам досконало опанувати медичну термінологію англійською мовою та досягнути високого рівня міжкультурної комунікативної компетенції у сфері охорони здоров'я.

На позитивну оцінку заслуговує включення польської мови до переліку мов, які можуть вивчатися як друга іноземна, з огляду на активну співпрацю Прикарпаття, як однієї з прикордонних областей, із Польщею у різних галузях суспільного життя, у т.ч. й у сфері охорони здоров'я, що відповідає рекомендаціям Національного агентства із забезпечення якості вищої освіти стосовно врахування регіональної затребуваності фахівців.

Зважаючи на вищесказане, можна стверджувати, що освітньо-професійна програма «Прикладна лінгвістика. Медичний переклад (англійська мова)» відповідає вимогам чинного законодавства України у сфері вищої освіти, сучасному рівню розвитку теорії та практики освітньої діяльності й може бути рекомендована для підготовки фахівців у галузі філології та перекладу на першому (бакалаврському) рівні в Івано-Франківському національному медичному університеті.

РЕЦЕНЗЕНТ:

к. філол. н., д. філос. н., професор,
завідувач кафедри латинської та іноземних мов
Львівського національного медичного
університету імені Данила Галицького

